政府總部運輸及房屋局

運輸科

香港添馬添美道2號 政府總部東翼



Transport and Housing Bureau

Government Secretariat

Transport Branch

East Wing, Central Government Offices, 2 Tim Mei Avenue, Tamar, Hong Kong

電話 Tel. No.: 3509 8181 傳真 Fax No.: 2136 8017

4 December 2013

本局檔號 Our Ref.: THB 4/1/170

來函檔號 Your Ref.:

Clerk to Panel on Transport Legislative Council Secretariat Legislative Council Complex 1 Legislative Council Road Central, Hong Kong (Attn.: Ms. Macy NG)

Dear Ms. NG.

Legislative Council Panel on Transport Meeting on 15 November 2013 Supplementary Information about "Universal Accessibility" Programme

At the captioned meeting of the Panel, Members requested the Administration to provide the list of projects under the "Original Programme" for retrofitting barrier-free access facilities for public walkways and information on their works progress. We now reply as follows.

We are implementing 158 retrofitting works items under the "Original Programme". In summary, the retrofitting works items are proceeding in accordance with the planned schedules and are scheduled for completion progressively between 2014 and 2018. The current progress on these projects is at **Annex**.

Yours sincerely,

(Miss Carrie LEE) for Secretary for Transport and Housing

Encl.

c.c. Highways Department (Attn.: Mr Raymond Kong) Fax: 2714 5198

「人人暢道通行」計劃下 「原有計劃」之現時進度

"Universal Accessibility" Programme – Current Progress of "Original Programme"

路政署結構編號 HyD Structure No.	位置 Location	現時進度 ^註 Current Status ^{Note}
	中西區 Central & Western District	
HS3	横跨紅棉路近美利大廈 Across Cotton Tree Drive near Murray Building	3
HF37	沿干諾道中近交易廣場 Along Connaught Road Central near Exchange Square	3
HF91	横跨干諾道中於維德廣場與林士街多層停車場大廈之間 Across Connaught Road Central between Vicwood Plaza and Rumsey Street Multi-storey Car Park Building	3
HF119	横跨干諾道中近海傍警署 Across Connaught Road Central near Waterfront Police Station	3
HF152	横跨夏慤道近中信大廈 Across Harcourt Road near Citic Tower	3
HF93	在民寶街近統一碼頭道 At Man Po Street near Pier Road	3
HF118	横跨干諾道中近信德中心與西港城 Across Connaught Road Central near Shun Tak Centre and Western Market	3
HF118A	横跨干諾道中近信德中心與西港城 Across Connaught Road Central near Shun Tak Centre and Western Market	3
HF137	横跨干諾道中近砵典乍街 Across Connaught Road Central near Pottinger Street	3
HF81	横跨薄扶林道近香港大學 Across Pok Fu Lam Road near Hong Kong University	4
HF100	横跨琳寶徑連接美國銀行中心 Across Lambeth Walk connected to Bank of America Tower	4
HF40	横跨紅棉路近力寶中心 Across Cotton Tree Drive near Lippo Centre	5

註:

- 1. 工程已於 2011 年及 2012 年開展, 預計於 2014 年起至 2015 陸續完成
- 工程已於 2012-13 年度開展, 預計於 2015 年至 2017 年陸續完成
- 工程將於 2013-14 年度開展, 預計於 2016 年至 2017 年陸續完成
- 4. 工程將於 2014-15 年度開展, 預計於 2017 年至 2018 年陸續完成
- 在完成設計並得到地區人士支持後, 將盡快開展工程

- 1. Works commenced in 2011 and 2012, and anticipated to be progressively completed from 2014 to 2015
- 2. Works commenced in 2012-13, and anticipated to be completed progressively from 2015 to 2017
- 3. Works to be commenced in 2013-14, and anticipated to be completed progressively from 2016 to 2017
- 4. Works to be commenced in 2014-15, and anticipated to be completed progressively from 2017 to 2018
- 5. Works to be commenced as soon as possible upon completion of design and obtaining local support

路政署結構編號 HyD Structure No.	位置 Location	現時進度 ^註 Current Status ^{Note}
	東區 Eastern District	
HS17	横跨東區走廊近香港電影資料館 Across Island Eastern Corridor near Hong Kong Film Archive	2
HF78	横跨東區走廊及柴灣道近柴灣道迴旋處 Across Island Eastern Corridor and Chai Wan Road near Chai Wan Road Roundabout	4
H162	英皇道天橋橫跨康山道 King's Road Flyover across Kornhill Road	4
HF34	横跨柴灣道近慈幼英文學校 Across Chai Wan Road near Salesian School	5
HF90	横跨英皇道及電照街 Across King's Road and Tin Chiu Street	5
HF90A	横跨英皇道及電照街 Across King's Road and Tin Chiu Street	5
	南區 Southern District	
HS16	橫過香港仔海傍道近香港仔舊大街 Across Aberdeen Praya Road near Old Main Street	1
HF134	横跨香港仔海傍道及魚市場道 Across Aberdeen Praya Road and Yue Shi Cheung Road	1
HS7	横跨石排灣道近華富邨 Across Shek Pai Wan Road near Wah Fu Estate	2
HF59	沿香島道於深水灣 Along Island Road at Deep Water Bay	2
HS13	横跨鴨脷洲橋道近山明街與新市街 Across Ap Lei Chau Bridge Road near Shan Ming Street and San Shi Street	2
HS13A	横跨鴨脷洲橋道近山明街與新市街 Across Ap Lei Chau Bridge Road near Shan Ming Street and San Shi Street	2
H115	横跨黃竹坑道至香港仔隧道繳費處 Across Wong Chuk Hang Road to Toll Gate of Aberdeen Tunnel	4
H116 註:	黃竹坑道近南風道 Wong Chuk Hang Road near Nam Fung Road Note:	4

- 1. 工程已於 2011 年及 2012 年開展, 預計於 2014 年起至 2015 陸續完成
- 2. 工程已於 2012-13 年度開展, 預計於 2015 年至 2017 年陸續完成
- 工程將於 2013-14 年度開展, 預計於 2016 年至 2017 年陸續完成
- 4. 工程將於 2014-15 年度開展, 預計於 2017 年至 2018 年陸續完成
- 在完成設計並得到地區人士支持後, 將盡快開展工程

- 1. Works commenced in 2011 and 2012, and anticipated to be progressively completed from 2014 to 2015
- 2. Works commenced in 2012-13, and anticipated to be completed progressively from 2015 to 2017
- 3. Works to be commenced in 2013-14, and anticipated to be completed progressively from 2016 to 2017
- 4. Works to be commenced in 2014-15, and anticipated to be completed progressively from 2017 to 2018
- 5. Works to be commenced as soon as possible upon completion of design and obtaining local support

H107	路政署結構編號 HyD Structure No.	位置 Location	現時進度 ^註 Current Status ^{Note}
Wai Chai District 横跨柱老誌道及港灣道近新鴻基中心 Across Tonnochy Road and Harbour Road near Sun Hung Kai Centre 横跨柱老誌道及港灣道近新鴻基中心 Across Tonnochy Road and Harbour Road near Sun Hung Kai Centre HF35 横跨港灣道近港灣徑 Across Harbour Road near Harbour Drive HF57 Across Fleming Road near Harbour Road HF65 横跨音士打道近中環廣場 Across Gloucester Road near Central Plaza 横跨村布連道與軒尼詩道近灣仔港鐵站 HF95 Across OBrien Road and Hennessy Road near Wan Chai MTR Station HF160 横跨告士打道近中環廣場 Across Gloucester Road near Central Plaza # 横跨告士打道近中環廣場 Across Gloucester Road near Central Plaza HF2 横跨告士打道近六國酒店 Across Gloucester Road near Luk Kwok Hotel HF2A 横跨告士打道近六國酒店 Across Gloucester Road near Luk Kwok Hotel HS10 横跨青泥涌道及皇后大道東 Across Gloucester Road near Luk Kwok Hotel # KB10 横跨青泥涌道及皇后大道東 Across Gloucester Road near Luk Kwok Hotel # KB10 横跨青泥涌道及皇后大道東 Across Gloucester Road near Luk Kwok Hotel # KB10 横跨青光河道政皇后大道東 Across Gloucester Road and Queen's Road East # KB10 横跨青七打道與杜老誌道 Across Gloucester Road and Tonnochy Road # 校跨告七打道與杜老誌道 Across Gloucester Road and Tonnochy Road # 校跨港灣道及會議道近藝術中心 Across Harbour Road and Convention Avenue near Arts Centre # KB54 大打道卵分域街 Across Gloucester Road and Fenwick Street # 校跨告七打道和運盛街近堅拿道	H107	Ap Lei Chau Bridge from Aberdeen to Ap Lei Chau	5
HF56 Across Tonnochy Road and Harbour Road near Sun Hung Kai Centre			
HF117 Across Tonnochy Road and Harbour Road near Sun Hung Kai Centre HF35 横跨港灣道近港灣徑 Across Harbour Road near Harbour Drive HF57 横跨菲林明道近港灣道 Across Fleming Road near Harbour Road HF65 横跨市士打道近中環廣場 Across Gloucester Road near Central Plaza 横跨村市連道與軒尼詩道近灣仔港鐵站 HF95 Across OBrien Road and Hennessy Road near Wan Chai MTR Station HF160 横跨告士打道近中環廣場 Across Gloucester Road near Central Plaza HF2 横跨告士打道近中環廣場 Across Gloucester Road near Central Plaza HF2 横跨告士打道近六國酒店 Across Gloucester Road near Luk Kwok Hotel HF2A 横跨告士打道近六國酒店 Across Gloucester Road near Luk Kwok Hotel HS10 横跨青泥涌道及皇后大道東 Across Wong Nai Chung Road and Queen's Road East HF144 横跨青士打道與杜老誌道 Across Gloucester Road and Tonnochy Road 横跨港灣道及會議道近藝術中心 HF106 Across Harbour Road and Convention Avenue near Arts Centre HF145 横跨告士打道與分域街 Across Gloucester Road and Fenwick Street	HF56	Across Tonnochy Road and Harbour Road near Sun Hung	2
HF-55 Across Harbour Road near Harbour Drive HF57 横跨菲林明道近港灣道 Across Fleming Road near Harbour Road HF65 横跨告士打道近中環廣場 Across Gloucester Road near Central Plaza 横跨柯布連道與軒尼詩道近灣仔港鐵站 Across O'Brien Road and Hennessy Road near Wan Chai MTR Station HF160 横跨告士打道近中環廣場 Across Gloucester Road near Central Plaza ##66 HF2 横跨告士打道近六國酒店 Across Gloucester Road near Central Plaza HF2 横跨告士打道近六國酒店 Across Gloucester Road near Luk Kwok Hotel ##50 HF2A 横跨告士打道近六國酒店 Across Gloucester Road near Luk Kwok Hotel ##510 横跨黃泥涌道及皇后大道東 Across Wong Nai Chung Road and Queen's Road East ##514 横跨告士打道與杜老誌道 Across Gloucester Road and Tonnochy Road ##66 ##57 ##57 ##57 ##57 ##57 ##57 ##57	HF117	Across Tonnochy Road and Harbour Road near Sun Hung	2
HF5/ Across Fleming Road near Harbour Road HF65 横跨告士打道近中環廣場 Across Gloucester Road near Central Plaza 横跨柯布連道與軒尼詩道近灣仔港鐵站 Across O'Brien Road and Hennessy Road near Wan Chai MTR Station HF160 横跨告士打道近中環廣場 Across Gloucester Road near Central Plaza HF2 横跨告士打道近六國酒店 Across Gloucester Road near Luk Kwok Hotel HF2A 横跨告士打道近六國酒店 Across Gloucester Road near Luk Kwok Hotel HS10 横跨青泥涌道及皇后大道東 Across Wong Nai Chung Road and Queen's Road East HF144 横跨告士打道與杜老誌道 Across Gloucester Road and Tonnochy Road 横跨港灣道及會議道近藝術中心 Across Harbour Road and Convention Avenue near Arts Centre HF145 横跨告士打道與分域街 Across Gloucester Road and Fenwick Street	HF35		2
HF65	HF57		2
HF95 Across O'Brien Road and Hennessy Road near Wan Chai MTR Station HF160 横跨告士打道近中環廣場 2 Across Gloucester Road near Central Plaza 3 HF2 横跨告士打道近六國酒店 3 HF2A 横跨告士打道近六國酒店 3 HF2A 横跨告士打道近六國酒店 3 Across Gloucester Road near Luk Kwok Hotel 3 HS10 横跨黄泥涌道及皇后大道東 3 Across Wong Nai Chung Road and Queen's Road East 4 HF144 横跨告士打道與杜老誌道 4 Across Gloucester Road and Tonnochy Road 5 HF166 Across Harbour Road and Convention Avenue near Arts Centre 5 HF145 横跨告士打道與分域街 Across Gloucester Road and Fenwick Street 5 横跨告士打道和運盛街近堅拿道 5	HF65		2
HF160 Across Gloucester Road near Central Plaza HF2 横跨告士打道近六國酒店 Across Gloucester Road near Luk Kwok Hotel HF2A 横跨告士打道近六國酒店 Across Gloucester Road near Luk Kwok Hotel HS10 横跨黃泥涌道及皇后大道東 Across Wong Nai Chung Road and Queen's Road East HF144 横跨告士打道與杜老誌道 Across Gloucester Road and Tonnochy Road 横跨港灣道及會議道近藝術中心 HF106 Across Harbour Road and Convention Avenue near Arts Centre HF145 横跨告士打道與分域街 Across Gloucester Road and Fenwick Street	HF95	Across O'Brien Road and Hennessy Road near Wan Chai	2
Across Gloucester Road near Luk Kwok Hotel HF2A 横跨告士打道近六國酒店 Across Gloucester Road near Luk Kwok Hotel HS10 横跨黄泥涌道及皇后大道東 Across Wong Nai Chung Road and Queen's Road East HF144 横跨告士打道與杜老誌道 Across Gloucester Road and Tonnochy Road 横跨港灣道及會議道近藝術中心 Across Harbour Road and Convention Avenue near Arts Centre HF145 横跨告士打道與分域街 Across Gloucester Road and Fenwick Street 横跨告士打道和運盛街近堅拿道 5	HF160		2
HF2A Across Gloucester Road near Luk Kwok Hotel HS10 横跨黄泥涌道及皇后大道東 Across Wong Nai Chung Road and Queen's Road East HF144 横跨告士打道與杜老誌道 Across Gloucester Road and Tonnochy Road 横跨港灣道及會議道近藝術中心 Across Harbour Road and Convention Avenue near Arts Centre HF145 横跨告士打道與分域街 Across Gloucester Road and Fenwick Street 横跨告士打道和運盛街近堅拿道	HF2		3
Across Wong Nai Chung Road and Queen's Road East HF144 横跨告士打道與杜老誌道 Across Gloucester Road and Tonnochy Road 横跨港灣道及會議道近藝術中心 Across Harbour Road and Convention Avenue near Arts Centre HF145 横跨告士打道與分域街 Across Gloucester Road and Fenwick Street 横跨告士打道和運盛街近堅拿道	HF2A		3
HF144横跨告士打道與杜老誌道 Across Gloucester Road and Tonnochy Road4HF106横跨港灣道及會議道近藝術中心 Across Harbour Road and Convention Avenue near Arts Centre5HF145横跨告士打道與分域街 Across Gloucester Road and Fenwick Street5横跨告士打道和運盛街近堅拿道5	HS10		3
横跨港灣道及會議道近藝術中心 Across Harbour Road and Convention Avenue near Arts Centre HF145 横跨告士打道與分域街 Across Gloucester Road and Fenwick Street 横跨告士打道和運盛街近堅拿道	HF144	横跨告士打道與杜老誌道	4
Across Gloucester Road and Fenwick Street 横跨告士打道和運盛街近堅拿道	HF106	Across Harbour Road and Convention Avenue near Arts	5
	HF145		5
HF43 Across Gloucester Road and Wan Shing Street near Canal Road	HF43	Across Gloucester Road and Wan Shing Street near Canal	5

- 1. 工程已於 2011 年及 2012 年開展, 預計於 2014 年起至 2015 陸續完成
- 2. 工程已於 2012-13 年度開展, 預計於 2015 年至 2017 年陸續完成
- 工程將於 2013-14 年度開展, 預計於 2016 年至 2017 年陸續完成
- 4. 工程將於 2014-15 年度開展, 預計於 2017 年至 2018 年陸續完成
- 在完成設計並得到地區人士支持後, 將盡快開展工程

- 1. Works commenced in 2011 and 2012, and anticipated to be progressively completed from 2014 to 2015
- 2. Works commenced in 2012-13, and anticipated to be completed progressively from 2015 to 2017
- 3. Works to be commenced in 2013-14, and anticipated to be completed progressively from 2016 to 2017
- 4. Works to be commenced in 2014-15, and anticipated to be completed progressively from 2017 to 2018
- 5. Works to be commenced as soon as possible upon completion of design and obtaining local support

路政署結構編號 HyD Structure No.	位置 Location	現時進度 ^註 Current Status ^{Note}
HF25	横跨皇后大道東近灣仔公園及華仁書院 Across Queen's Road East near Wan Chai Park and Wah Yan College	5
HF113	横跨由紅磡海底隧道至告士打道近鴻興道天橋的連接路 Across a slip road from Cross Harbour Tunnel to Gloucester Road near Hung Hing Road Flyover	5
HF116	横跨告士打道近史釗域道 Across Gloucester Road near Stewart Road	5
	九龍城 Kowloon City District	
KF25	横跨窩打老道近沙福道 Across Waterloo Road near Suffolk Road	1
KF6	横跨公主道近衞理道及愛民邨 Across Princess Margaret Road near Wylie Road and Oi Man Estate	4
K21	暢運道於安運道及紅磡南道之間 Cheong Wan Road between On Wan Road and Hung Hom Road South	4
KS9	横跨太子道西於九龍城交匯處 Across Prince Edward Road West at Kowloon City Interchange	5
KS23	横跨東鐵線路軌近舒梨道及石竹路 Across East Rail Line Track near Surrey Lane and Dianthus Road	5
KF29	横跨九龍城道及新山道 Across Kowloon City Road and San Shan Road	5
KS32	横跨馬頭涌道近世運道及九龍城交匯處 Across Ma Tau Chung Road near Olympic Avenue and Kowloon City Interchange	5
KS10	横跨太子道東及馬頭涌道近打鼓嶺道 Across Prince Edward Road East and Ma Tau Chung Road near Tak Ku Ling Road	5
KS41	横跨漆咸道北近溫思勞街 Across Chatham Road North near Winslow Street	5

- 1. 工程已於 2011 年及 2012 年開展, 預計於 2014 年起至 2015 陸續完成
- 工程已於 2012-13 年度開展, 預計於 2015 年至 2017 年陸續完成
- 工程將於 2013-14 年度開展, 預計於 2016 年至 2017 年陸續完成
- 4. 工程將於 2014-15 年度開展, 預計於 2017 年至 2018 年陸續完成
- 在完成設計並得到地區人士支持後, 將盡快開展工程

- 1. Works commenced in 2011 and 2012, and anticipated to be progressively completed from 2014 to 2015
- 2. Works commenced in 2012-13, and anticipated to be completed progressively from 2015 to 2017
- 3. Works to be commenced in 2013-14, and anticipated to be completed progressively from 2016 to 2017
- 4. Works to be commenced in 2014-15, and anticipated to be completed progressively from 2017 to 2018
- 5. Works to be commenced as soon as possible upon completion of design and obtaining local support

路政署結構編號 HyD Structure No.	位置 Location	現時進度 ^註 Current Status ^{Note}	
	觀塘區		
	Kwun Tong District		
KF71	於藍田巴士總站近匯景花園 At Lam Tin Bus Terminus near Sceneway Garden	2	
KF44	横跨協和街近祥和苑 Across Hip Wo Street near Cheung Wo Court	3	
KF(WYS)	横跨偉業街近臨興街及香港大學附屬學院 Across Wai Yip Street near Lam Hing Street and HKU School of Professional and Continuing Education	5	
KF48	横跨牛頭角道及振華道近振華苑 Across Ngau Tau Kok Road and Chun Wah Road near Chun Wah Court	5	
KS27	横跨順清街近新利街及順利邨 Across Shun Ching Street near San Lee Street and Shun Lee Estate	5	
KF39	横跨偉業街近常怡道 Across Wai Yip Street near Sheung Yee Road	5	
K50	横跨新清水灣道於順利邨道 Across New Clear Water Bay Road at Shun Lee Tsuen Road	5	
KF83	横跨連德道近慶田圍 Across Lin Tak Road near Hing Tin Street	5	
KF128	横跨觀塘道由九龍灣港鐵站至彩雲道 Across Kwun Tong Road from Kowloon Bay MTR Station to Choi Wan Road	5	
KF(LNTKE)	横跨觀塘道近九龍灣港鐵站 B 出口 Across Kwun Tong Road near Exit B of Kowloon Bay MTR Station	5	
	深水埗區		
Sham Shui Po District			
KS47	横跨大埔道近北河街 Across Tai Po Road near Pei Ho Street	1	
KF10	横跨荔枝角道近長順街 Across Lai Chi Kok Road near Cheung Shun Street	2	
KF43	横跨南昌街近澤安邨 Across Nam Cheong Street near Chak On Estate	2	
KF32	横跨長沙灣道近發祥街 Across Cheung Sha Wan Road near Fat Tseung Street	2	
註:	Note:	1	

- 1. 工程已於 2011 年及 2012 年開展, 預計於 2014 年起至 2015 陸續完成
- 2. 工程已於 2012-13 年度開展, 預計於 2015 年至 2017 年陸續完成
- 工程將於 2013-14 年度開展, 預計於 2016 年至 2017 年陸續完成
- 4. 工程將於 2014-15 年度開展, 預計於 2017 年至 2018 年陸續完成
- 在完成設計並得到地區人士支持後, 將盡快開展工程

- 1. Works commenced in 2011 and 2012, and anticipated to be progressively completed from 2014 to 2015
- 2. Works commenced in 2012-13, and anticipated to be completed progressively from 2015 to 2017
- 3. Works to be commenced in 2013-14, and anticipated to be completed progressively from 2016 to 2017
- 4. Works to be commenced in 2014-15, and anticipated to be completed progressively from 2017 to 2018
- 5. Works to be commenced as soon as possible upon completion of design and obtaining local support

路政署結構編號 HyD Structure No.	位置 Location	現時進度 ^註 Current Status ^{Note}
KS25	横跨長沙灣道近桂林街 Across Cheung Sha Wan Road near Kweilin Street	3
KF13	横跨龍翔道近畢架山花園 Across Lung Cheung Road near Beacon Heights	5
	黄大仙區 Wong Tai Sin District	
KF57	横跨龍翔道近天馬苑 Across Lung Cheung Road near Tin Ma Court	3
KS7	横跨龍翔道近彩虹港鐵站 Across Lung Cheung Road near Choi Hung MTR Station	4
KS17	横跨由蒲崗村道南行線至大磡道的連接路 Across a slip road from Po Kong Village Road Southbound to Tai Hom Road	4
KS35	横跨太子道東近新蒲崗交匯處 Across Prince Edward Road East near San Po Kong Interchange	4
KF60	横跨馬仔坑道近龍翔官立中學 Across Ma Chai Hang Road near Lung Cheung Government Secondary School	5
KS11	横跨太子道東近新蒲崗交匯處 Across Prince Edward Road East near San Po Kong Interchange	5
K36	於蒲崗村道橫跨龍翔道 At Po Kong Village Road over Lung Cheung Road	5
	油尖旺區 Yau Tsim Mong District	
KS40	横跨彌敦道近弼街 Across Nathan Road near Bute Street	2
KS2	横跨漆咸道南近槍會山軍營 Across Chatham Road South near Gun Club Hill Barracks	2
KS29	横跨漆咸道南近加士居道及香港女童軍總會的連接路 Across a slip road of Chatham Road South near Gascoigne Road and Hong Kong Girl Guides Headquarters	2
KS30	横跨康莊道近漆咸道交匯處 Across Hong Cheong Road near Chatham Road Interchange	2

- 1. 工程已於 2011 年及 2012 年開展, 預計於 2014 年起至 2015 陸續完成
- 2. 工程已於 2012-13 年度開展, 預計於 2015 年至 2017 年陸續完成
- 工程將於 2013-14 年度開展, 預計於 2016 年至 2017 年陸續完成
- 4. 工程將於 2014-15 年度開展, 預計於 2017 年至 2018 年陸續完成
- 在完成設計並得到地區人士支持後, 將盡快開展工程

- 1. Works commenced in 2011 and 2012, and anticipated to be progressively completed from 2014 to 2015
- 2. Works commenced in 2012-13, and anticipated to be completed progressively from 2015 to 2017
- 3. Works to be commenced in 2013-14, and anticipated to be completed progressively from 2016 to 2017
- 4. Works to be commenced in 2014-15, and anticipated to be completed progressively from 2017 to 2018
- 5. Works to be commenced as soon as possible upon completion of design and obtaining local support

路政署結構編號 HyD Structure No.	位置 Location	現時進度 ^{tt} Current Status ^{Note}
KS31	横過漆咸道南近香港理工大學及漆咸道交匯處 Across Chatham Road South near Polytechnic University and Chatham Road Interchange	4
KF3	横跨康莊道及梳士巴利道近紅磡海底隧道 Across Hong Chong Road and Salisbury Road near Hung Hom Cross Harbour Tunnel	4
KF82	横跨漆咸道南及加連威老道近香港科學館 Across Chatham Road South and Granville Road near Hong Kong Science Museum	4
KF27	横跨亞皆老街近染布房街及聯運街 Across Argyle Street near Yim Po Fong Street and Luen Wan Street	4
KF84	沿科學館徑近橫跨科學館道及康達徑 Along Science Museum Path across Science Museum Road and Hong Tat Path	4
KF2	横跨海底隧道收費廣場近暢運道 Across Toll Plaza of Cross Harbour Tunnel near Cheong Wan Road	4
KS49	横跨佐敦道近廣東道及渡船街 Across Jordan Road near Canton Road and Ferry Street	5
KF54	横跨聯運街近水務署工場 Across Luen Wan Street near Waterworks Depot	5
	葵青區 Kwai Tsing District	
NF106	横跨青衣鄉事會路近偉力工業大廈 Across Tsing Yi Heung Sze Wui Road near Vigor Industrial Building	1
NS19	横過青康路近美景花園 Across Ching Hong Road near Mayfair Gardens	1
NS89	横跨青衣路近長青邨 Across Tsing Yi Road near Cheung Ching Estate	3
NS126	横跨葵福路近盛福街 Across Kwai Fuk Road near Shing Fuk Street	3
NF185	横跨荃灣路與葵喜街近葵福路 Across Tsuen Wan Road and Kwai Hei Street near Kwai Fuk Road	3

- 1. 工程已於 2011 年及 2012 年開展, 預計於 2014 年起至 2015 陸續完成
- 工程已於 2012-13 年度開展, 預計於 2015 年至 2017 年陸續完成
- 工程將於 2013-14 年度開展, 預計於 2016 年至 2017 年陸續完成
- 4. 工程將於 2014-15 年度開展, 預計於 2017 年至 2018 年陸續完成
- 在完成設計並得到地區人士支持後, 將盡快開展工程

- 1. Works commenced in 2011 and 2012, and anticipated to be progressively completed from 2014 to 2015
- 2. Works commenced in 2012-13, and anticipated to be completed progressively from 2015 to 2017
- 3. Works to be commenced in 2013-14, and anticipated to be completed progressively from 2016 to 2017
- 4. Works to be commenced in 2014-15, and anticipated to be completed progressively from 2017 to 2018
- 5. Works to be commenced as soon as possible upon completion of design and obtaining local support

路政署結構編號 HyD Structure No.	位置 Location	現時進度 ^註 Current Status ^{Note}
NF286	横跨興芳路及葵福路至葵青交匯處 Across Hing Fong Road and Kwai Fuk Road to Kwai Tsing Interchange	3
NF1	横跨葵涌道近葵芳邨 Across Kwai Chung Road near Kwai Fong Estate	5
NS1	横跨葵涌道近瑪嘉烈醫院 Across Kwai Chung Road near Princess Margaret Hospital	5
NS1A	横跨葵涌道近瑪嘉烈醫院 Across Kwai Chung Road near Princess Margaret Hospital	5
N798	於葵青路天橋橫跨葵泰路 At Flyover of Kwai Tsing Road across Kwai Tai Road	5
NS10	横過荃灣路近荔景邨 Across Tsuen Wan Road near Lai King Estate	5
N546	青荃橋 Tsing Tsuen Bridge	5
	北區 North District	
NF122	横跨彩園路及新運路近百和路 Across Choi Yuen Road and San Wan Road near Pak Wo Road	1
NF84	横跨彩園道近上水港鐵站及彩園邨彩玉樓 Across Choi Yuen Road near Sheung Shui Station and Choi Yuk House of Choi Yuen Estate	3
NS49A	横跨馬會道近沙頭角公路迴旋處 Across Jockey Club Road near Sha Tau Kok Road Roundabout	3
NF296	横跨龍琛路近新發街 Across Lung Sum Avenue near San Fat Street	3
NF83	横跨東鐵線路軌沿粉嶺公路近百和路及和興路 Across East Rail Line Track along Fanling Highway near Pak Wo Road and Wo Hing Road	4
NF180	横跨東鐵線路軌沿粉嶺公路近百和路及和興路 Across East Rail Line Track along Fanling Highway near Pak Wo Road and Wo Hing Road	4
NF96	横跨新運路及粉嶺車站路近新運路迴旋處 Across San Wan Road and Fanling Station Road near San Wan Road Roundabout	4

- 1. 工程已於 2011 年及 2012 年開展, 預計於 2014 年起至 2015 陸續完成
- 工程已於 2012-13 年度開展, 預計於 2015 年至 2017 年陸續完成
- 工程將於 2013-14 年度開展, 預計於 2016 年至 2017 年陸續完成
- 4. 工程將於 2014-15 年度開展, 預計於 2017 年至 2018 年陸續完成
- 在完成設計並得到地區人士支持後, 將盡快開展工程

- 1. Works commenced in 2011 and 2012, and anticipated to be progressively completed from 2014 to 2015
- 2. Works commenced in 2012-13, and anticipated to be completed progressively from 2015 to 2017
- 3. Works to be commenced in 2013-14, and anticipated to be completed progressively from 2016 to 2017
- 4. Works to be commenced in 2014-15, and anticipated to be completed progressively from 2017 to 2018
- 5. Works to be commenced as soon as possible upon completion of design and obtaining local support

路政署結構編號 HyD Structure No.	位置 Location	現時進度 ^註 Current Status ^{Note}
NF227	横跨新運路及粉嶺車站路近新運路迴旋處 Across San Wan Road and Fanling Station Road near San Wan Road Roundabout	4
NF212	横跨和興路近華明路 Across Wo Hing Road near Wah Ming Road	4
NF247	横跨百和路近偉明街 Across Pak Wo Road near Wai Ming Street	4
NF76	横跨馬會道近天平邨 Across Jockey Club Road near Tin Ping Estate	5
NF104	横跨粉嶺公路及新運路 Across Fanling Highway and San Wan Road	5
NS106	横跨粉嶺公路近大頭嶺 Across Fanling Highway near Tai Tau Leng	5
	西貢區 Sai Kung District	
NS98	横跨清水灣道近井欄樹 Across Clear Water Bay Road near Tseng Lan Shue	5
	沙田區 Sha Tin District	
NS38	横過大埔公路近火炭路 Across Tai Po Road near Fo Tan Road	1
NS28A	横跨火炭路近源禾路 Across Fo Tan Road near Yuen Wo Road	3
NF40	横跨大埔公路 - 沙田段近禾拳街 Across Tai Po Road - Sha Tin near Wo Che Street	5
NF71	在大埔公路 - 沙田段横跨沙田港鐵站近田寮 At Tai Po Road - Sha Tin over Sha Tin MTR Station near Tin Liu	5
NF74	横跨獅子山隧道公路近豐盛苑 Across Lion Rock Tunnel Road near Fung Shing Court	5
NF89	横跨沙田圍路近沙角街 Across Sha Tin Wai Road near Sha Kok Street	5
NS175	横跨由吐露港公路至澤祥街近瑞祥街的連接路 Across a slip road from Tolo Highway to Chak Cheung Street near Sui Cheung Street	5

- 1. 工程已於 2011 年及 2012 年開展, 預計於 2014 年起至 2015 陸續完成
- 2. 工程已於 2012-13 年度開展, 預計於 2015 年至 2017 年陸續完成
- 工程將於 2013-14 年度開展, 預計於 2016 年至 2017 年陸續完成
- 4. 工程將於 2014-15 年度開展, 預計於 2017 年至 2018 年陸續完成
- 在完成設計並得到地區人士支持後, 將盡快開展工程

- 1. Works commenced in 2011 and 2012, and anticipated to be progressively completed from 2014 to 2015
- 2. Works commenced in 2012-13, and anticipated to be completed progressively from 2015 to 2017
- 3. Works to be commenced in 2013-14, and anticipated to be completed progressively from 2016 to 2017
- 4. Works to be commenced in 2014-15, and anticipated to be completed progressively from 2017 to 2018
- 5. Works to be commenced as soon as possible upon completion of design and obtaining local support

路政署結構編號 HyD Structure No.	位置 Location	現時進度 ^註 Current Status ^{Note}
	大埔區 Tai Po District	
NS61	横跨東鐵線路軌於大埔公路 - 大窩段及大埔頭徑之間 Across East Rail Line Track between Tai Po Road – Tai Wo and Tai Po Tau Drive	2
NS69	横跨大埔公路 - 元洲仔段及南運路近廣福道 Across Tai Po Road - Yuen Chau Tsai and Nam Wan Road near Kwong Fuk Road	2
NS70	横跨大埔公路 - 元洲仔段及南運路近廣福道 Across Tai Po Road - Yuen Chau Tsai and Nam Wan Road near Kwong Fuk Road	2
NF97	横跨大埔太和路及林村河近大埔中心 Across Tai Po Tai Wo Road and Lam Tsuen River near Tai Po Centre	3
NF266	横跨汀角路近棟樑里 Across Ting Kok Road near Tung Leung Lane	3
NS75	横跨南運路在廣福道和寶湖道之間 Across Nam Wan Road between Kwong Fuk Road and Plover Cove Road	3
NF78	横跨粉嶺公路近泰亨灰沙圍於康樂園與泰亨之間 Across Fanling Highway near Tai Hang Fui Sha Wai between Hong Lok Yuen and Tai Hang	3
NF81	横跨東鐵線路軌近橋頭 Across East Rail Line Track near Kiu Tau	3
NF444	横跨南運路近運頭塘邨 Across Nam Wan Road near Wan Tau Tong Estate	3
NF132	横跨南運路近大埔中心和新興花園 Across Nam Wan Road near Tai Po Centre and Sun Hing Garden	4
NS77	横跨大埔太和路近南運路 Across Tai Po Tai Wo Road near Nam Wan Road	5
NF80	横跨東鐵線路軌近元嶺 Across East Rail Line Track near Yuen Leng	5
NF82	横跨東鐵線路軌近大窩東支路及塘坑 Across East Rail Line Track near Tai Wo Service Road East and Tong Hang	5

- 1. 工程已於 2011 年及 2012 年開展, 預計於 2014 年起至 2015 陸續完成
- 2. 工程已於 2012-13 年度開展, 預計於 2015 年至 2017 年陸續完成
- 工程將於 2013-14 年度開展, 預計於 2016 年至 2017 年陸續完成
- 4. 工程將於 2014-15 年度開展, 預計於 2017 年至 2018 年陸續完成
- 在完成設計並得到地區人士支持後, 將盡快開展工程

- 1. Works commenced in 2011 and 2012, and anticipated to be progressively completed from 2014 to 2015
- 2. Works commenced in 2012-13, and anticipated to be completed progressively from 2015 to 2017
- 3. Works to be commenced in 2013-14, and anticipated to be completed progressively from 2016 to 2017
- 4. Works to be commenced in 2014-15, and anticipated to be completed progressively from 2017 to 2018
- 5. Works to be commenced as soon as possible upon completion of design and obtaining local support

路政署結構編號 HyD Structure No.	位置 Location	現時進度 ^{tt} Current Status ^{Note}
NS139	横跨完善路近汀角路及大福街 Across Yuen Shin Road near Ting Kok Road and Dai Fuk Street	5
NS145	横跨粉嶺公路近大埔公路 - 大窩段 Across Fanling Highway near Tai Po Road - Tai Wo	5
	屯門區 Tuen Mun District	
NS108	横跨由青雲路至皇珠路的連接路 Across a slip road from Tsing Wun Road to Wong Chu Road	2
NF31	横跨屯門公路及青山公路 - 新墟段近何福堂輕鐵站 Across Tuen Mun Road and Castle Peak Road – San Hui near Hoh Fuk Tong Light Rail Station	3
NS99	横跨青雲路近業旺路 Across Tsing Wun Road near Yip Wong Road	3
NF127	横跨屯門鄉事會路由屯門公園至屯匯街及屯門文娱廣場 Across Tuen Mun Heung Sze Wui Road from Tuen Mun Park to Tuen Wui Street and Tuen Mun Cultural Square	4
NF206	横跨屯門鄉事會路由屯門公園至屯匯街及屯門文娱廣場 Across Tuen Mun Heung Sze Wui Road from Tuen Mun Park to Tuen Wui Street and Tuen Mun Cultural Square	4
NF114	横跨青雲路近香港專業教育學院(屯門分校) Across Tsing Wun Road near Hong Kong Institute of Vocational Education (Tuen Mun)	4
NF406	在兆康路巴士總站連接兆康西鐵站北面的公共運輸交匯 處 At Siu Hong Road Bus Terminal connecting North Public Transport Interchange of Siu Hong West Rail Station	5
NF100A	横跨湖景路連接湖景邨及湖康診所近湖康街 Across Wu King Road connecting Wu King Estate and Wu Hong Clinic near Wu Hong Street	5
NF101	横跨湖山路近湖景路 Across Wu Shan Road near Wu King Road	5
NF407	連接屯門公路及兆康西鐵站南面的公共運輸交匯處 Connecting Tuen Mun Road and South Public Transport Interchange of Siu Hong West Rail Station	5

- 1. 工程已於 2011 年及 2012 年開展, 預計於 2014 年起至 2015 陸續完成
- 工程已於 2012-13 年度開展, 預計於 2015 年至 2017 年陸續完成
- 工程將於 2013-14 年度開展, 預計於 2016 年至 2017 年陸續完成
- 4. 工程將於 2014-15 年度開展, 預計於 2017 年至 2018 年陸續完成
- 在完成設計並得到地區人士支持後, 將盡快開展工程

- 1. Works commenced in 2011 and 2012, and anticipated to be progressively completed from 2014 to 2015
- 2. Works commenced in 2012-13, and anticipated to be completed progressively from 2015 to 2017
- 3. Works to be commenced in 2013-14, and anticipated to be completed progressively from 2016 to 2017
- 4. Works to be commenced in 2014-15, and anticipated to be completed progressively from 2017 to 2018
- 5. Works to be commenced as soon as possible upon completion of design and obtaining local support

路政署結構編號 HyD Structure No.	位置 Location	現時進度 ^註 Current Status ^{Note}
	荃灣區 Tsuen Wan District	
NF87	横跨荃灣港鐵車廠近時貿中心 Across Tsuen Wan MTR Depot near Mega Trade Centre	1
NF109	横跨青山公路近富華中心 Across Castle Peak Road near Fou Wah Centre	1
NF108	横跨青山公路 - 荃灣段近南豐中心 Across Castle Peak Road - Tsuen Wan near Nan Fung Centre	3
NF167	横跨大涌道近沙咀道 Across Tai Chung Road near Sha Tsui Road	3
NF311	横跨青山公路 - 荃灣段近荃灣城市廣場 Across Castle Peak Road - Tsuen Wan near Tsuen Wan Town Square	3
NF248	横跨城門道近青山公路 - 荃灣段 Across Shing Mun Road near Castle Peak Road - Tsuen Wan	4
NF(SLKR)	横跨西樓角路於綠楊坊及荃灣多層停車場大廈之間 Across Sai Lau Kok Road between Luk Yeung Galleria and Tsuen Wan Multi-storey Carpark Building	5
NF234	横跨楊屋道及德士古道 Across Yeung Uk Road and Texaco Road	5
TS8	横跨北大嶼山公路近大嶼山收費廣場行政大樓 Across North Lantau Highway near Lantau Toll Plaza Administration Building	5
	元朗區 Vuon Long District	
NS199	Yuen Long District 横跨天影路近天瑞邨瑞龍樓 Across Tin Yin Road near Shui Lung House of Tin Shui Estate	3
NF245	横跨福喜街近宏樂街 Across Fuk Hi Street near Wang Lok Street	3
NS7A	横跨青山公路 - 洪水橋段近洪水橋輕鐵站 Across Castle Peak Road - Hung Shui Kiu Section at Hung Shui Kiu Light Rail Station	5

- 1. 工程已於 2011 年及 2012 年開展, 預計於 2014 年起至 2015 陸續完成
- 工程已於 2012-13 年度開展, 預計於 2015 年至 2017 年陸續完成
- 工程將於 2013-14 年度開展, 預計於 2016 年至 2017 年陸續完成
- 4. 工程將於 2014-15 年度開展, 預計於 2017 年至 2018 年陸續完成
- 在完成設計並得到地區人士支持後, 將盡快開展工程

- 1. Works commenced in 2011 and 2012, and anticipated to be progressively completed from 2014 to 2015
- 2. Works commenced in 2012-13, and anticipated to be completed progressively from 2015 to 2017
- 3. Works to be commenced in 2013-14, and anticipated to be completed progressively from 2016 to 2017
- 4. Works to be commenced in 2014-15, and anticipated to be completed progressively from 2017 to 2018
- 5. Works to be commenced as soon as possible upon completion of design and obtaining local support